

## DICAS DO PROFESSOR

### ALL THE THINGS YOU ARE

*Todas as coisas que você é*

You are the promised kiss of springtime  
*Você é o beijo prometido da primavera*  
That makes the lonely winter seem long.  
*Que faz o solitário inverno parecer longo*  
You are the breathless hush of evening  
*Você é o silencio sem fôlego da noite*  
That trembles on the brink of a lovely song.  
*Que balança no trepidar de uma Linda canção*  
You are the angel glow that lights a star,  
*Você é o brilho do anjo que ilumina uma estrela*  
The dearest things I know are what you are.  
*As coisas mais queridas que eu conheço são o que você é.*  
Some day my happy arms will hold you,  
*Algum dia meus braços felizes vão te abraçar*  
And some day I'll know that moment divine,  
*E algum dia eu saberei que naquele momento divino*  
When all the things you are, are mine!  
*Quando todas as coisas que você é, sejam minhas*

Essa canção é mais um standard de jazz de 1939. É muito interessante prestarmos atenção já desde o título da canção que traz um pronome relativo escondido “All the things THAT you are” que em Inglês pode ser omitido e a frase continua com o mesmo sentido... Todas as coisas que você é...